

சுதந்திரன்

SUTANTIRAN

194 A, BANDARANAIKE STREET, COLOMBO-12.

194 ஏ, பண்டாரானையக்க வீதி, கோழும்பு-12.

புத்தகம் 17 | திருவள்ளுவர் ஆண்டு 1994 ஆடி திங்கள் 5-ம் நாள் (21-7-1963) நூயிற்றுக்கிழமை ஸபர் 29 | இதழ் 8

சிம்மாசனப் பிரசங்கத்தில் திடீர் மாற்றம்

‘சுதந்திரன்’ வெளியிட்ட
செய்தியின் எதிரொலி



இலங்கையிலுள்ள உலக விவகார ஸ்டாபனத்தினரின் அழைப் பின் பேரில் இலங்கைக்கு வந்திருந்த இந்தியாவிலுள்ள அமெரிக்கத் தூதர் பேராசிரியர் ஜோன் கென்னத் காஸ்பிரேய்த் அவர்கள் டாக்டர் இ. எம். வி. நாகநாதவின் பேச்சை ஆழ்ந்து கவனித்துக் கொண்டிருக்கிறார். நீதி அமைச்சர் திரு. சாம். பி. இ. பெர்னுன்டோவும், திரு. விஸ்மத் பேரேராவும், டாக்டர் கொல்லின் ஆர். டி. சின்னவும் (பின்புறமாக இருப்பவர்) காணப்படுகின்றார்கள்.

சிங்கள அழுலை ஒத்திவைப்பதில்லை
என அரசாங்கத்தின் முடிவு

நீதி மந்திரியின் திருத்தம் வாக்கெடுப்பு வரை கிடையாது

நாம் சிங்களவர்
இயக்கம்

இங்கள்ள சிங்களவர் களுக்கும், பெளத் தர்களுக்கும், சிங்களக் கலை, கலாச்சாரம் முதலிய அளித்துக்குமே பேர்பாயத்தை விளைவிக்க வல்ல நாம் தமிழர் இயக்கம் இலங்கையில் மும்முரமாகப் பரவி வருகிறதாம். இந்த அபாயத்தைத் தடுக்கவே கந்தளாயில் நாடு-சிங்களவர் இயக்கத்தைச் சிலர் அரம்பித்துதாகத் தெரிகிறது.

1964-ஆண்டு ஜூன் வருடம் இந்தியக்குக் கொண்டு வரப்படவிருக்கும் சிங்களம் மட்டும் சட்டத்தை எந்தக் காரணம் கொண்டும் பின்போவேதில்லை என்று அரசாங்கம் தீர்மானித்திருக்கிறது.

திரு. சாம். பி. சி. பெர்னுன்டோவின் குறிப்பைப்பற்றி மந்திரி ஒரு வர் “குளிக்கப்போய் சேற்றும் பூசிக்கொள்ளக்கூடாது” என்று வரிகித்ததாக கூறப்படுகிறது.

கமார் இரண்டு வருடங்களுக்காலது சிங்களத்தின் பின்பு சட்டத்தைப் பின்போடு நான்கள் என்று கேட்டுக் கொண்ட கோரிக்கைகள் எல்லாவற்றையும் அரசாங்கம் சென்று வரத்திலேயே நிராகரித்திருக்கிறது.

இதற்குக் காரணம், சர்க் காட்சிக்குள்ளிருக்கும் முக்கியத்துவமில்லை. பலர் அப்படியான மாற்றம் எதையும் விரும்பவில்லை என்றும், பிரதமரிடம் படித்து வருகிறது. இவர் தான் சிங்கள அமுலுக்குத் தூண்டுகோலாக இருக்கிறார்.

சிங்கள அழுலை மேற்கொண்டு நீடிக்கக் கூடாதென வற்புறுத்தும் கோஷ்டுக்குள் பிரபலமான மந்திரி ஒருவருடைய பெயரும் அடிப்படையாக இருக்கிறது. இவர் தான் சிங்கள அமுலுக்குத் தூண்டுகோலாக இருக்கிறார்.

இரகசியக் கூட்டம்

சமீபத்தில், குறிப்பிட்ட மந்திரிக்கும் அவரது ஆதரவாளர்கள் சிலருக்குமிடையே கொழும்புக்குச் சுமார் இருபது மைல்களுக்குள் (9-ம் பக்கம் பார்க்க)

மில்க்கவீர்
நீலசோப்



பிரகாசமாய்
சலவை
செய்கிறது
மில்க்கவீர் சேப் தொழிற்சாலை
யாழிப்பாளை

இங்கை வாழ தமிழ் பேசும் மக்களை உர்மைக் குரன்

இலங்கையில் முதல் இடத்தை வகிப்பவை
ஒரு முறை சுவைத்தால் போதும்
மறுமுறை பொழுது சுவீர்ஸ் வாங்கும்பொழுது

‘ஹேஸ்’ பிராண்ட்
என்றே கேட்பிர்கள்.



காநாரமான நீல முறையால்
கைப்பாயல் தயாரிக்கப்பட்ட

ஹேஸ் பிராண்ட்
கவீட்ஸ் டோபிஸ்

சிங்கள ஜாதிக சங்கமயத்தின்
கவரோட்டிப் பிரச்சாரம்

சிங்கள மொழி வெறியைத் தூண்டி விடுவதற்காக சிங்கள ஜாதிக சங்கமய தீவிர வகுப்புவாதப் பிரச்சார இயக்க மொழிக்கு ஆரம்பித்துள்ளது. மொழி வெறியைக் கொண்டும் கவரோட்டிகள் நகரிங்கும் ஒட்டப்பட்டுள்ளன. நாடெங்கும் பொதுக் கூட்டங்கள் நடத்தவும் சங்கமய ஏற்பாடு செய்துள்ளது.

சிங்கள வகுப்புவாதம் மென்டும் தலைதூதுக்குகிறது. கடந்த பொதுத் தேர்தலின் போது குழுதொண்டிப் புதைக்கப்பட்ட வகுப்புவாத ஸ்தாபனமான சிங்கள

ஜாதிக சங்கமய மறுபடியும் தலைதூக்கி மொழிவெறிக் குத் தூபமிடத் தொடங்கி யுள்ளது. நகரெங்கும் கவரோட் (9-ம் பக்கம் பார்க்க)

பாரதி கண்ட பொருளாதாரம் பாரத மக்களுக்கு ஏற்றது

கவிஞரின் உள்ளத்தை உணராதோயின்
கருத்தற்ற காட்டுக் கூச்சல்

—“മണിമൊழിയാണ്”—

ஈ கா கவி பாரதிக்கு முற்
பட்ட கவிஞர்கள் அர
சியலின் பணிப் பெண்ணுகிய
பொருளாதாரத்திற்கு அதிக
முக்கியத்துவம் கொடுக்க
வில்லை. அன்றைய அறச்
கார்பான் நோக்கமும் பொ
ருளாதார நிலையுமே அதற்
குக் காரணமாகும். “செல்
வமா? வாழ்க்கை கையைத்
தவிர வேறு செல்வமில்லை”
என்ற மேனாட்டு அறிஞரின்
கூற்றிற்கிசைய வாழ்ந்த த
பாரதி பொருளாதாரம்
பேசுவதேன்? பொருளாதார
ரத்தின் மையம் செல்வ
மல்ல, மனிதன்தான் என்
பதை அறிந்து கொண்டால்
இன்முயற்சம் ஏற்பட்டால்

குடிப்பதற்குக் கஞ்சியில்
வாத மக்கள் அதன் கரர
ண்ததை அறியாது பஞ்சம்
பஞ்சம் என்று துஞ்சி மடி
வதைக் கண்ட கவி, பஞ்சம்,
நோயுமின்றி மக்கள்
வாய் வென்றின் அரசியல்
சுதந்திரத்துடன் பொருளா
தார சுதந்திரமும் ஏற்பட
வேண்டும் என்று விரும்பி
ஞர்.

அரசர்களும், செலவர்களும் ஆதரித்து வந்த தொழில்கள் வெள்ளோயர் ஆட்சி வந்ததும் ஆதரிப்பார் இல்லாது மறைந்ததும் வெள்ளோயர் இந்தியரும், தொட்டுப் பொருட்களை விரும்பியதும், வெள்ளோயர் இந்தியத் தொழில்களை அழித்ததும், தொழிற்புரட்சி இங்கிலாந்து இந்தியாவைக் கச்சாப் பொருட்களை ஏற்றுமதி செய்யும் நாடாகவும் விஜை முற்றிய பொருட்களை விற்பனை செய்து கூறுவது கவனிக்கத்தக்கது.

பணம் என்னும் விஷத் தைச் சாடும் பாரதி ஒரிடத் தில் பணம் நல்லது, ஆனால் பணத்தைக் காட்டிலும் தொழில்ருளை மேல் என்ற தும், இன்று பொருளாதார இயலில்கூறப்படும் பேரளவு உற்பத்தி பற்றிப்பேசுவதும், கர்ம விதியில் நம்பிக்கை யுள்ளவராயிருந்தும் ஏழு மைக்கும் செல்வத்திற்கும் காரணம் தெரிய வேண்டுமா

யின் பொருள் நூல் பார்க்க
வேண்டும் அல்லாது, ஐங்கு
மாந்தர வி ஷ யங்க கீர்த்தி
கொண்டு வருதல் விளை
பேச்சு என்றுதும், உலகத்து
வியாபார நிலையையும்
பொருள் வழங்கும் முறை
களையும் மனித தந்திரத்
தால் மாற்றி வறுமையை
விரட்டி விடலாம் என்றுதும்
அவரின் பொருளாதார அறா
வுக்கு நல்ல உதாரணங்கள்
கும்.

மே மு ம் ருஷ்யாவடன்
இங்கிலாந்து வியாபார ண்
செய்யக் கூடாதென்று ஆங்
கிலப் பத்திரிகை ஒன்று எழு
தியிருந்ததை மறுத்து நாளை
அல்லது மறுநாள், அல்லது
அதற்குடெத் தாள் ருஷ்யா
வடன் வியாபாரம் தொடங்
கல் இன்றியமையாததாய்
விடும் என்று பாரதி எழுதித்
யிருப்பது அவரின் அரசியல்
பொருளாதாரத் தீர்க்கதா
சனத்தைக் காட்டுகிறதென்ற
பதை மறுக்க முடியாது.

பாரதி தன் சொந்த வாழில் வறுமையின் எல்லையைக் கண்டவர். பாரதத்தின் திராத, மாருத வறுமையையும் கண்டவர். எனவே அவரின் பொருளாதாரகருத்துக்களை வெறுங் கற்பணி என்று தள்ளிவிடுவதற்கில்லை. பணமில்லாதவன்பினம் ஏன்பது முது மொழி ஆகவே “பொருளிலார்க்கிணமில்லை, துளையில்லை, பொழுதெலாம் இடர் வந்தெற்றுமால் பொருளி வாய் பொருள் செய்தல் முதற்கடன்” என்று பாரதி புத்துபுகட்டுவதில் வியப்பில்லை.

கவிதைப்புங்கா

‘அன்னல் ஒருகால் வருவாயே’

—କେବଳେ ତା—

சமுத் தாயின் திருமகனே,
 இன்பத் தமிழுக் கொருமகனே,
 ஆழக் கடல்நேர் அறிவோனே,
 அருளே உருவாந் துறவோனே,
 வாழத் தமிழழப் பலவகையால்
 வளர்த்துச் சிறப்புச் செய்தோனே,
 யாழைப் புதுக்கித் தந்தோனே,
 யாரே யுன்ன யொப்பாரே!

செம்மை யழகு நலமென்னும்
 தெய்வப் பண்பைத் தெரியிக்கும்.
 மும்மைத் தமிழின் துறையெல்லாம்
 முழுகித் திணாத்த புலவோனே,
 இம்மைப் பிறவிப் பயணெல்லாம்
 இன்பத் தமிழின் பணியென்ற
 அம்மெய்ப் பொருளை அறிவுறுத்தி
 அழியா வாழ்வைப் பெற்றுயே!

பண்ணைத் தமிழர் கலைமாண்பைப்
 பாரோர் அறியப் பன்முறையும்
 பண்ணைப் பனுவற் கடல்படிந்து
 பாழில் மறைந்த பொருளாய்ந்து
 விண்டு விரித்தாய் யாழ் நூலை
 விபுலா நந்தா நீசெய்த
 தொண்டுக் குவகும் சொல்போமோ,
 சொல்லிற் படுமோ நின்புகழே!

இதங்கொள் கலையாம் நாடகத்தை
இழந்தார் இற்றைத் தமிழ்ரெண
விதங்கொள் வட்டநால் ஆண்கிலுத்தில்
விளங்குஞ் செம்மைப் பொருட்டேர்ந்து
மதங்க சூளா மனியென்னும்
மங்காத் தமிழ்நூல் செய்தோய், நின்
பதங்கள் மனத்தில் இருத்தியிணைப்
பரவிப் பனிவோம் பத்தியொடே.

சொல்லின் கிழத்தி யொருத்தியவன்
 தோன்றுங் கோலம் மொழிவகையாற்
 பஸ்ஸ வாகு மெனுமெய்ம்மை
 பாங்கா யுணர்த்த ஆங்கிலத்தின்
 மஸ்ஸற் கவிதை வளந்தேர்ந்து
 மாணத் தமிழில் வழங்கினையால்,
 இல்லைப் புலவர் எம்மிடையே
 இன்னும் ஒருகால் வாராயே.

முறையாய்த் தமிழூக் கல்லாதோர்,
 முழுதும் அறிந்தார் போல்நடிப்போர்.
 நிறையாப் போலிக் கஸ்வியினேர்
 நெஞ்சில் நேர்மை யில்லாதோர்
 கறையே மலிந்த நூலியற்றிக்
 கன்னித் தமிழூக் கிடைக்கின்றூர்;
 அறைபோ யவருக் கறிவுறுத்த
 அண்ணல் ஒருகால் வருவாயே.

കവിതെ നേർച്ചമ്

三川、歐洲、亞非美

கருணையுறை உளவேந்தே! இனிமேலும் நான்
கந்னவி பதிநாடி ஏக மரட்டேன்
அருமையிலர் அவ்வண்ணல் நாட்டி வென்றும்
அடிவையேன் எனமறுக்கார் பிர்க்கவிசு.

அருமையுடை பாமன்ன; வெந்தர் மற்றும் அவித்திட்ட உறுதியினக் காப்ப தற்கு மறுபடியுஞ் சந்தர்ப்ப மொன்றை ஈவோம் மறுக்காது நீரங்கு செல்ல வேண்டும்;

ஒருநாறு பாலுக்கே நான் விக்கும்
ஒருலட்சம் பொன்பரிலில்; அந்த வெந்தன்
அறுபதி னுயிரம்பொன் னளிப்பா வென்று
அறைந்திட்டார் தப்ரிஸ்தான் நாட்டுக்கோயான்

(கொட்டும்)

தவறு என்பர் சிலர். ஆனால் வேதாந்தத்திற்கும் சமதர் மத்திற்குமுள்ள தொடர் பை நன்கு அறிந்தோர் முன் னவர் கூற்றில் சிறு உண்மை இருப்பதை மறைக்கமாட்டார்கள். வேதாந்தியாகிய பாரதி பார்த்த தெதீலாம் (15-ம் பக்கம் பரர்க்க). (தாடுமுர்)

அரசாங்க எம். பி. கள் மீது முன்று குற்றச்சாட்டுகள்

“ஆஸ்பத்திரி தாதிகளுடன் உஸ்லாகப் பிரயாணம் போவது, தே கம் ஏற்படுவது வைத்துக்கொள்வது, மக்கள் மத்தியில் சந்தேகம் ஏற்படும்படி நடந்துகொள்வது ஆகிய மூக்கோணக் குற்றச்சாட்டுகளை அரசாங்கக் கட்சி எம். பி. களில் சிலருக்கு எதிராக அடுத்த அரசாங்கப் பாரானுமன்றக் குழுவின் கூட்டத்தில் கொண்டு வர அரசாங்க எம். பி. கள் கோட்டியோன்று தயாராகிறது.”

இவ்வாறு “சம சமாஜ” பத்திரிகை (12-7-63) முதற் பக்கத்தில் ஒரு செய்தியைப் பிரசித்துள்ளது.

சிறி லங்கா சுதந்திரக்கட்சியின் “சிங்களே” வாரப் பத்திரிகை வாரா வாரம் யூ. என். பி. யைத் தாக்குவதைக் காட்டிலும் இரு மடங்கு வேகத்துடன் இடதுசாரி களைத் தாக்கிவருகிறது.

புரட்சி ஏற்படலாம்

“பாட்டாளி மக்கள் எந்த நாட்டிலும் பாரானுமன்றத் தன் மூலம் அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்றியதாக உலக வரலாற்றில் கிடையாது பலாத்தகாரமாக ஆட்சியைக் கைப்பற்ற உழைப்பாளர்களைத் திரட்ட வேண்டும்” என்று கொம்யூனிஸ்ட் கட்சியில் சின் ஆதரவாளர் கோஷ்டியின் தலைவர் திரு. சண்முகதாசன் கூறியுள்ளார். மற்றும் இரண்டொரு இடதுசாரித் தலைவர்களும் இதே கருத்தை வெளியிட்டுள்ளனர். இக் கூற்றில் ரூப் இரகசியத் திட்டத்தைப் பெற்ற நேரத்திலும் ஒரு புரட்சியைத் தோற்றுவிக்க இடதுசாரிப் புரட்சிக்காரர்கள் தயாராகின்றனர் என்பது தெளிவாகிறது.” என்று “சிங்களே” (11-7-63) “அண்மையில் ஒரு புரட்சி” என்ற 8 பத்தி தலைப்பின் கீழ் ஒரு செய்தியைப் பிரசித்துள்ளது.

“கண்ணில் மன தூவும் முயற்சி

இடதுசாரிக் கட்சிகள் ஓர் ஜூக்கிய முன்னணி அமைப்பது அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்றுவதற்கு யூ. என். பி. க்கு உதவி செய்வதற்கே என்று “சிங்களே” சிறுகிறது.

இப்பத்திரிகை இது பற்றி மேலும் குறுவதாவது.

“அடுத்த பொதுத் தேர்த் தில் சிங்க மக்கள் முன்னணி அமைப்பது அரசாங்கம் தயாராவது கொண்டு வருகிறது.”

சேன்ற் அந்தலீஸ் இன்டஸ்ட்ரீஸ்

இலங்கையில் தங்கள் சொந்தத்தில் உற்பத்தி செய்யப்பட்ட மற்றொரு உற்பத்தி சாமாணை அறிமுகப் படுத்துவதில் பெருமிதமடைகிறார்கள்.



கல்வைனஸ் வாளிகள்

கல்வைனஸ் வாளிகள் உற்பத்தி செய்யும் பிரமாண்டமான இயந்திரங்களின் அநுசரணையுடனும் அயல் நாட்டு தொழில் நுட்ப உதவியுடனும் முதன் முதலாக இலங்கையில் இயங்கும் தொழிலை இதுவே.

சேன்ற் அந்தலீஸ் இன்டஸ்ட்ரீஸ்,

752, பேஸ்லைன் ரோடு,

கொழும்பு-9.

தமிழில் வின்னப்பங்கள்

வா னே வி பாவிப்பதற் கான உத்தரவுக்குரிய வின்னப்பப் பத் திரங்களைக் கோருவோருக்கு இதுவரை சிங்கள் எப் படிவங்களையே வின்னோகித்து வந்த துதபால் இலாகா. தபால் அதி காரிகளுக்கு திரு. எஸ். ஜே. வி. செல்வாக்கம் விடுத்தவேண்டுகோளுக்கு அமைய தமிழ்லும் வின்னப்பப் பத் திரங்கள் அச்சிடப்பட்டு வருவதாக அறிவிசப்பட்டுள்ளது.

சன்னைகம் தபால் நிலையத்தில் ஒருவருக்குச் சிங்கள் வானெனி வின்னப்பப்பத் திரம் கொடுக்கப்பட்டபோது, அவர் அதைத் திருப்பி அனுப்பித் தமிழ்ப் பத்திரம் பெற்றுக்கொண்டாராம்.

தமிழ்ப் பிரதேசங்களில் கடமை பார்க்கும் தபால் அதிகாரிகள் ‘சிங்களம் மட்டும்’ கொள்கைக்கு உதவுவதாகக் காட்டிக் கொள்ளுவதன் மூலம் தமிழ் பேசும் இனத்தின் சிற்சில உரிமைகளுக்கும் உலை வைக்காதிருக்க வேண்டும் என்று பொது மக்கள் விரும்புகின்றனர்.

கிளிநோச்சியில் காலி

கிளிநோச்சித் தொகுதி யில் இரண்டு குளங்கள் நீர்ப் பாசனத்துக்காகப் புதுப்பிக்கப்பட்டு வருகின்றன. இக்குளங்களை அண்டிய பகுதிகளில் படித்த வாலிபர்களுக்காக நிலம் விநியோகிக்கப்படவிருக்கிறது. இதற்கான ஆயத்தங்களை கிளிநோச்சிப்பாரானுமன்ற உறுப்பினர் திரு. எ. சிவகுந்தரம் கெய்துவருகிறார். விரைவில் காணி வின்னோக்கு வேண்டும் என்று பொது மக்கள் விரும்புகின்றனர்.

“சொந்த இனத்தைக் காட்டிக் கொடுப்பதன் மூலம் துரோகச் செயலில் கடுபட்டுத் தன்னலந்தேடும் நீர் எம்மையும் காட்டிக் கொடுக்கத் தயங்கமாட்டார். ஆகவே உம்மை எம்மூடன் சேர்க்கவே முடியாது.” என்று வின்னப்பத்தை விபிக்கு சங்கம் திருப்பி அனுப்பிட்டதாம்.

“உடனே விட்டுக்கு அனுப்புக!”

“இலங்கையர் மயம்” என்ற மகடமிட்டு “தவலை” (16-7-63) எழுதியுள்ள தலையங்களில் குறிப்பிட்டிருப்பதாவது:

“இலங்கையில் வர்த்த கத்தை இலங்கையர் மயமாக்குவதற்கான எல்லா அம்சங்களும் நிறைந்த கொள்கையை அனுப்பட்டிருப்பதாவது.”

“இலங்கையில் வர்த்த கத்தை இலங்கையர் மயமாக்குவதற்கான எல்லா அம்சங்களும் நிறைந்த கொள்கையை அனுப்பட்டிருப்பதாவது.”

(13-ம் பக்கம் பார்க்க)

ஜெக் கேற்ப அழுல் நடத்தப் போகும் இத்தட்டத்தினால் ஏற்படக்கூடிய விளைவுகளை சிந்தித்துப் பார்ப்பதற்கு அரசாங்கத்துக்கு இன்னும் அவகாசம் உண்டு.”

இரகசியப் பேச்சாம்

“இலங்கை ‘நாம் தமிழர்’ இயக்கத்தின் தலைவர்கள் நாட்டிலுள்ள இதர தமிழர்ஸ்தாபனங்களின் தலைவர்களுடன் மிக இருப்பதைக் கொண்டு இருக்கின்றனர்.”

மாவட்டச் சபைகளும்

“லங்காதீப” (சிங்களத்தினரின்) அரசியல் நிருபரான “சந்திரகுப்தா” 13-7-63ம் திகதி இதழில் எழுதுவதாவது:

“பண்டார நாயக்காரர்செல்வநாயகம் உடன் படி கை கயின் மூலம் வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டு, பின்னர் சிங்கள் மக்களின் எதிர்ப்பின் காரணமாகக் கைவிடப்பட்ட பிராந்திய சபை முறைக்குப் பதிலாக மாவட்ட சபை” நிறுவு அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்ற நடத்திக் கொண்டு கீழ்க்கண்ட நிறைந்த கொள்கையை அனுப்புகிறது.”

“பண்டார நாயக்காரர்செல்வநாயகம் உடன் படி கை கயின் மூலம் வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டு, பின்னர் சிங்கள் மக்களின் எதிர்ப்பின் காரணமாகக் கைவிடப்பட்ட பிராந்திய சபை முறைக்குப் பதிலாக மாவட்ட சபை” நிறுவு அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்ற நடத்திக் கொண்டு கீழ்க்கண்ட நிறைந்த கொள்கையை அனுப்புகிறது.”

“பண்டார நாயக்காரர்செல்வநாயகம் உடன் படி கை கயின் மூலம் வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டு, பின்னர் சிங்கள் மக்களின் எதிர்ப்பின் காரணமாகக் கைவிடப்பட்ட பிராந்திய சபை முறைக்குப் பதிலாக மாவட்ட சபை” நிறுவு அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்ற நடத்திக் கொண்டு கீழ்க்கண்ட நிறைந்த கொள்கையை அனுப்புகிறது.”

“பண்டார நாயக்காரர்செல்வநாயகம் உடன் படி கை கயின் மூலம் வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டு, பின்னர் சிங்கள் மக்களின் எதிர்ப்பின் காரணமாகக் கைவிடப்பட்ட பிராந்திய சபை முறைக்குப் பதிலாக மாவட்ட சபை” நிறுவு அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்ற நடத்திக் கொண்டு கீழ்க்கண்ட நிறைந்த கொள்கையை அனுப்புகிறது.”

“பண்டார நாயக்காரர்செல்வநாயகம் உடன் படி கை கயின் மூலம் வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டு, பின்னர் சிங்கள் மக்களின் எதிர்ப்பின் காரணமாகக் கைவிடப்பட்ட பிராந்திய சபை முறைக்குப் பதிலாக மாவட்ட சபை” நிறுவு அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்ற நடத்திக் கொண்டு கீழ்க்கண்ட நிறைந்த கொள்கையை அனுப்புகிறது.”

“பண்டார நாயக்காரர்செல்வநாயகம் உடன் படி கை கயின் மூலம் வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டு, பின்னர் சிங்கள் மக்களின் எதிர்ப்பின் காரணமாகக் கைவிடப்பட்ட பிராந்திய சபை முறைக்குப் பதிலாக மாவட்ட சபை” நிறுவு அரசாங்கத்தைக் கைப்பற்ற நடத்திக் கொண்டு கீழ்க்கண்ட நிறைந்த கொள்கையை அனுப்புகிறது.”

“பண்டார நாயக்காரர்செல்வநாயகம் உடன் படி கை கயின் மூலம் வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டு

பாவலரும் நாவலரும் போற்றிய பேரினுள்

“அறிஞர் விபுலாநந்த அடிகள் இயல்பால் அறவர்; உணர்வால் உண மைத் தமிழ்த் துறவி; அவர் மறைவு தமிழ்க் கிழவு...இக லெரியா இனப் உறவில் இயல்பு. எஸ்லார்க்கும் இன சொல்லர்.

“எப்போதும் நகை அரும்பும் அருள் முகத்தவர். யார் மாட்டும் பகைமை இலர்.

“சினம் விளையா மனப் பாங்கும் விளைத்தி நம் முழுக்கடையார்.

“நடுநிசியில் தன் அறிவால் எப்பொருளும் யாரியல்பும் தானாந்து காணும் இயல்பேனுபவர்.

“நங்கன்றித் தீதறியாப் பெருமையோடு நெஞ்சறிந்த உண்மைகளை அஞ்சாமல் ஓம்பும் உள் உரனுடையார்.

“கண்ணேட்டம் மிக்குடையார்; என்றாலும் யார் சொல் வினாக்களை நேரமை தவிராத மனத் தின்மையினர்.

“கலைக் கடல் நீர் குடைவதிலே களிப்புடையார்.

“ஆங்கிலத்திலும் தமிழினிலும் அகன்றும்ந்த புலமையொடு, ஆரியமும் பயின்றுன்ற சான்ஸ்ரூரவர்.

“முத்தமிழ் வித்தகர்..... சில சொல்லிப் பல தேர்ச் செய்யும் அரும் திறலமைந்த நாவலர்; உளம் குளிருணர் வொளிரவளம் பொலி தீஞ்சு சுவை மலியும் கவிகள் தரும் பாவலர்.

“அருளே போல தெருளற வுச் சிறப்பு மிகு சிந்தைச் செல்வர்.

அறவாழி அந்தனன்தாள் மறவாத வாழ்க்கையினர்.

“அனவரதம் தனை மறந்து

பல்துறையில் பயின்று பண்தமிழை வளர்த்தோன்

அமரன் விபுலாநந்தன் அவனியில் நீடு வாழ்க

பிறர்க்கருளும் பெருமிதத் தில் தினைத்துவப்பர்.

“பாசம் அறுத்தனன் ஆற்றும் அசைபினால் பிறர்க்குழைக்கத் துறவு பூண்டார்.....” என்று நெஞ்சம் நெகிழ்ந்து உருகும் முறையில் தாயகத்துத் தமிழ் அறிஞர் நாவலர் சோமகந்தர பாரதியார் அவர்கள் விபுலாநந்த அடிகள் மறைந்த அன்று கூறிய இரண்டால் உரையே வீறு புகழ் விபுலாநந்தரின் பல்துறைப் பெருமையை இப் பேருலகுக்கு எடுத்துக் காட்டப் போதிய சான்றால் அமையும்.

மட்டுநகர் தந்த மாணிக்கம்

பாரிந்த ஈழத்தின் திசை கிழக்கில் மீன்பாடும் மீன்உலவும் மட்டக்களப்பில் சீரார் நெஞ்சு காரதிவில் 29-3-1892ல் சான்ஸ்ரூர் சாமித் தமிழ்யாருக்கும், அன்னர் கற்புடை மணவி கண்மையாருக்கும் மகவாய்ப் பிறந்து மயில்வாக ஒன்றினப் பெயரும் குட்டப் பட்டார். இவர் பிறந்த இதேஆண்டில்தான் தமிழ்த் தாத்தா உ.வே. சாமிநாத ஜெயரும் தமிழ் நெஞ்சை அன்றும் சிலப்பதிகாரத்தை அச்சுவாகனம் ஏற்றினார். காலப் போக்கில் விபுலாநந்தராக மாறிய மயில்வாக ஏருக்கு மங்காப் புகழ் அளித்து நிற்பது அவரின் யாழ் நூலே. அவர் யாத்ததோடு முடிவுடைந்த தது என்று கருதுவது தவறு. அவரின் உள்ளும் பரந்து விரிந்த உள்ளும். தொண்டாற்றத் துடித்த தூய உள்ளும். “என்கடன் பணிசெய்து கிடப்பதே” என்ற அப்பர் அருள் மொழிக்கு தன் உள்ளத்தை பறிகொடுத்த விபுலாநந்தரின் பணி, பல துறையில் பரவி பெற்றமிழருக்கும், நல்வாழ்வை அளித்து நின்றது.

பாரதி பக்தி

பாட்டுக்கொரு புவர் பாரதியிடம் அடிகளுக்கு நாட்டம் மிகுதி. அதனால் தாள் பாரதியைப் போற்ற பல பண்டிதர்கள் தயங்கிய காலத்திலேயே அன்னை மலைப் பல்கலைக் கழகத்தில் தமிழ்துறைப் பேராசிரியராக விளங்கிய விபுலாந்த அடிகள் பாட்டுத் திறத்தாலே வையத்தைப் பறித்துக்கொரத்தினால் ஆட்கொள்ளப்பட்டு “அபர் ஒரு அடிகள் எழுதி வைத்தார். நான் ஒரு அடிகள் அதை விளக்குவேன்” என அடிக்கடி கூறியதில் இருந்து அறியக்கிடக்கிறது.

இளங்கோ—விபுலாநந்த அடிகள் ஒற்றுமை

இளங்கோ அடிகள் அரசியல்வாழ்வை, உலகியல் இன்பத்தைத் துறந்தார். ஆனால் அருந்தமிழைத் துறக்க முடியவில்லை. காரணம் பற்றற்ற துறவியையும் பைந்தமிழ் பற்றிக்கொண்டு விட்டது. அந்தப் பற்று நெஞ்சை அன்றும் சிலப்பதிகாரத்தை எழுதி அளித்து கொண்டு விட்டது. அவர்கள் ஒரு அடிகள் எழுதி வைத்தார். நான் ஒரு அடிகள் அதை விளக்குவேன்” என அடிக்கடி கூறியதில் இருந்து அறியக்கிடக்கிறது.

‘இன்னருங் கணிச சோலைகள் செய்தல் இனிய நீத்தனை கணைகளி யற்றல் அன்ன சத்திரம் ஆயிரம் வைத்தல் ஆலயம் பதினையிரம் நாட்டல் பின்னருள்ள தருமங்கள் யாழும்.

பெயர் விளங்கியொறி நிறுத்தல் அன்னயாவினும் புனர்வியங்களோடு ஆங்கோரேழைக்கு எழுத் தறிவித்தல்

என்ற பா. இப்பாலில் பகர்ந்தமைக்கமைய இந்தியாவில் இவர் வாழும் பொழுது சேரி வாழ் தீண்டத் தகாதோர் எனப்பட்ட எல்லோரையும் அன்போடு அணைத்து “சிவன்டியார்” எனப் பெயரும் குட்டி, தீந்தமிழ்உணவு ஊட்டி, அவர்கள் வாழ்வை வளம் பெறச் செய்தார். அத்தோடு பெருமக்களின் துணை கொண்டு காரைத்தில் (மட்டுநகர்) ‘சாரதா’ கல்லூரி, கல்லடி

துத் தாண்டவமாகின்றன. இந்திலை மாற வேண்டும் என்பது விபுலாநந்தரின் விருப்பு. அதற்கு அவர் கொடுக்கும் மருந்து பின்வரும் கவிதை உருவில் வெளிப்படுகிறது. இதோ அவர் கவிதை:-

‘தான் திருந்தத் தாரனி தானே திருந்தலால், வான் பொருந்துங் கேத்தி வாயிவருந்—தேன் பாங்காய், இல்லந் திருந்த இராச்சிய மேதிருந்தி, அல்லிலிவாத் தேவருலகாம்’

எனக் கூறும் அவர் போதனையை விட்டு நீ சாதனையைச் செய்திடுக ஏதான்யை நற்பயன்கீடும் இம்மேதினியில் என மேலும் அறவரை நல்கிறார். இவ் அறவரைக் கமைய அவர் வாழும் அமைத்திருந்த தென் பது ஈண்டு வியுறுத்தற்குரியது.

அடிகளார் மறைவு

பல்துறையில் தமிழ் மொழிக்கும் தமிழ் இனத்திற்கும், தமிழகத்திற்கும் பணியாற்றி உலகில் எமக்குத் தனி இடம் பெற்றுத் தந்த விபுலாநந்தஅடிகள் எம்மை எல்லாம் ஆழ்வெள்ளைத் துயரில் ஆழ்ததி 19-7-47ல் தன் இன்னுயிர்நீத்து, இறையோடு இந்தமிழ் இசைமீடு (13-ம் பக்கம் பார்க்க)

மக்கள் குரல்

போதுவடைமைப் பித்தலாட்டம்

‘சுதந்திரன்’ கூற்று உன்மையானது

இலங்கைக் கொம்யூனிஸ்ட் கட்சிப் பிரமுகரும், தொழிற் சங்க சம்மேளனத்தின் கார்யத்தினியில் கொம்யூனிஸ்ட் பிரசார ஏடுகள் ‘சுதந்திரன்’ வெளியிட்ட உண்மைச் செய்திகளை கொண்டு வெறுப்பும், உலக மக்களின் பெயரை கொண்டு வெறியும் தலைவரித் துடம் பெற்றுத் தந்த விபுலாநந்தஅடிகள் எம்மை எல்லாம் ஆழ்வெள்ளைத் துயரில் ஆழ்ததி 19-7-47ல் வெளியிட்ட இந்தமிழ் இசைமீடு (13-ம் பக்கம் பார்க்க)

தொடர்பு வைத்துவளர்கள் தொடர்பு கட்சி அனுதாபியாகவே இருந்து வந்தேன். பெற்று வடைமைமுன்னனியாளர்களுடன் நெருங்கித்தொடர்பு கொண்டிருந்தேன். தாங்களை எடுத்து வெளியிட்டு கொண்டிருந்தபோது, சென்து தூதுவராலயத்துக்குச் சென்று, அந்தரங்கமான மாநாட்டில் கலந்து கொண்டார் என்பதை 11-11-62ல் வெளியான ‘சுதந்திரன்’ முன் பக்கச் செய்தி அம்பலப்படுத்தியது. அத்துடன் இந்தியக் கொம்யூனிஸ்டுக் கட்சிப் பிரமுகர்கள் சிலர் இலங்கைக்கு வந்து இந்தியாவின் பாதுகாப்பு, யுத்துக்கு முன் வந்தது வெட்காட்டு செயலாகும்.

கடந்த 4 வருடங்களாக நான் ஒரு கொம்யூனிஸ்ட் கட்சி அனுதாபியாகவே இருந்து வந்தேன். பெற்று வடைமைமுன்னனியாளர்களுடன் நெருங்கித்தொடர்பு கொண்டிருந்தேன். தாங்களை எடுத்து வெளியிட்டு இந்தியாவின் பாதுகாப்பு, யுத்துக்கும் சம்பந்தமான தகவல்களை இலங்கையிலிருந்து அனுப்பிவருவதாகவும், இந்தியா பற்றிய உள்ளவும் கொராரும், குஷாயில் தயாராகும், சுந்தரைகளை எடுத்து வெளியிட்டு இருக்கும் தொகையில் சிறந்து தூதுவராலயத்துக்கும் இவர்களை எள்ளுவது அந்தரங்கமான மாநாட்டில் கலந்து கொண்டார் என்பதை 11-11-62ல் வெளியான ‘சுதந்திரன்’ முன் பக்கச் செய்தி அம்பலப்படுத்தியது. அத்துடன் இந்தியக் கொம்யூனிஸ்டுக் கட்சிப் பிரமுகர்கள் சிலர் இலங்கைக்கு வந்து இந்தியாவின் பாதுகாப்பு, யுத்துக்கும் சம்பந்தமான தகவல்களை இலங்கையிலிருந்து அனுப்பிவருவதாகவும், இந்தியா

காவியடையீல் புதுந்து கல்விப்....

(6-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) தற்காய் கால் கோள் விழாவை நி கழ் ததி னார், அன்று அடிகளார்.

சுவாமியின் நன் முயற்சி

கவாமி அவர்களின் முயற்சியால் சில ஆண்டுகளின் பின் அக் காண்மீல் இராய் திருஷ்ண சங்க வித்தியால் யம் ஒன்று உருவானது. திரு. வே. மயில்வாகனம், ஆசிரியர், இக் கட்டடத்தைக் கட்டித் தமிழ்த் தொண்டாக அனார்க்கு உவந் தளி ததைமான்டு உணரத்தக்கது. போற்றத் தக்கது. கவாமி அவர்களை இதற்குப் பன் பல ஆண்டுகளாக நான் சந்திக்க முடியவில்லை.

பயிற்சிக் கலாசாலையில் படிக்கும் காலை உதயதார கையில் கவாமி அவர்களின் பாடல் ஒன்றைப் படிக்க நேர்ந்தது. அன்று தொடக்கம் கவாமி அவர்களைக்காண வேண்டுமென ஆசைகொண்டேன். அவரால் எழுதப் பெற்ற கட்டுரைகளைப் பல முறை படித்து மகிழ்ச்சி அடைந்தேன்.

எமது தந்தையாரின் மாதுலரான வித்துவான் ச. பொன்னம்பல பிள்ளை அவர்கள் எமக்கு இலக்கிய இலக்கணம் கற்பித்த ஒரு சில மாதங்களில் மட்டக் களப் புத் தமிழகத்து அறிஞர்களைப் பற்றிக் குறிப்பிட்ட போது, புலவர் வரிசையில் விபுலாநந்தர் அழகுத்தமிழ்

பேசும் அறிஞர் என வாழ்த் தினர்.

இது எமக்குப் பெருமித்தைக் கொடுத்தது. இத்து இவ்வாருக—சில ஆண்டுகள் உருண்டோடின. இவ்வேலையில் குருதேவர் காட்டிய வழியில் ஒழுகும் துறவியாக—கலைவளம் சான்ற அறிஞராக—சித்தனைச் செம்மலாக பாரத நாட்டிலும்—ஆழவள நாட்டிலும் பல்வகையானும் பணிபல புரிந்து வரும் அடிகளாரை என் வாழ்க்கையில் காலைவும் உரையாடவும் வாய்ப்புக்கிடையாது போய் விடுமோ என்று ஏங்கிய நாட்களும் உண்டு.

அவருடன் உரையாடும் இன்பம்

ஒருநாள் இறைவன் திருவருள், அவர்பால் எம்மைக் கூட்டி வைத்தது. கல்லிடுப்போடையில் சிவபுரியில் அடிகளாரைக் கண்டேன். யாரோ ஒருவருடாக சலவா பித்துக் கொண்டிருந்தார். ஆசிரியரின் மரபு பற்றி, எடுத்துக்காட்டுக்க ஓனாடு விரித்துக் காட்டினார். அவர் பேச்சு முடியும்வரை நானும் சிறுபிள்ளை போவக் கேட்டுக் கொண்டு நின்றேன்.

தமிழ் மொழியில் சிறப் பெழுத்துக்கள் ஐந்து என்பதை நாம் அறிவோம். அவற்றுள் முகரத்தை விபுலாந்த அடிகளார் எவ்வளவு அழகாகச் சொற்களோடு தொடர்பு படுத்தி உச்சரித்தார் என்பதை

அன்று நான், நன்கு காண முடிந்தது—நான் பழகமுடிந்தத். பழத்தை முறையாக உச்சரிக்க வகை தெரியாது தின்டாடுவதை நாம் இன்னும் காணகிறோம். சங்கி விக் கோவை போல அன்று இலக்கிய இலக்கக்களை மேலும் விளக்கி எம்மை இன் புரிக்கு இழுத்துச் சென்றார்.

முத்தமிழுக்கு

அத்தனையும்

அர்ப்பணித்தார்

முத்தமிழுக்கும் உடல் பொறுள் ஆவி மூன்றையும் ஒருங்கே அர்ப்பணித்த அடிகளார் இன்று அமரரானார். இவர் இயற்றிய பாடல்கள் ஆக்கிய கட்டுரைகள்-பேசிய சொற்பொழிவுகள் சிறப்பாக தாழை என்ற குளம் குளம் தலைநகரையும், மற்றும் சில பிரதேசங்களையும் அப்படியே கைப்பற்றிக்கொண்டிருக்கும் இன்னும் இலட்சக்கணக்காண இந்தியர்களுக்கு மிடையே சிங்கள இனத்தின் குதந்திரம் கிக்கிக் கொண்டிருக்கிறது.

அரசாங்கம் இனிமேலும் அசைந்தாடிக் கொண்டிராமல், இலங்கையை வரலாதோடு இந்தாட்டில் பொருளாதாரா, சமூகவாழ்வு எவ்வளவு அழகாகச் சொற்களோடு தொடர்பு படுத்தி உச்சரித்தார் என்பதை

மக்கட் கட்டடத்தை ஆற்றுப் படை செய்வனவாகும்.

குருதேவர் வாய் மொழி யை பாவடிவாகத். தந்துதாய் நாடும் சேய் நாடும் ஆன் ம் ஈடேற்றமடைய வகை செய்துள்ளார். அவற்றுள் ஒன்று வருமாறு:—

“பூவிலைப்பர் வோனில்லம்

புகுந்தவோர் வலைச்சியாங்கு மேவிய நறுமணத்தால் விழிதுயில் கொள்ளாளாகித் தாவுமின் கூடை யொன்றைத் தவணாகுமதுத்துத் தாங்கும் பூவுலினிற் பட்டோர்கள் புன்னமயின் வகையதாமே”

இத்தனையை எத்தனையோ பாடல்கள் அறிவுக் களஞ்சியாக—வாய்க்கையில் சியாக வாய்க்கை கூட்டர் விட்டுப் பிரகாசிக்கின்றன.

மதங்க ருளாமணி, யாழ் நூல் இவை இரண்டும் விபுலாந்த அடிகளார் தமிழ் மக்கள் பொழிவுகள் சிறப்பாக தாழை என்ற குளம் குளம் தலைநகரையும், மற்றும் சில பிரதேசங்களையும் அப்படியே கைப்பற்றிக்கொண்டிருக்கும் இன்னும் இலட்சக்கணக்காண இந்தியர்களுக்கு மிடையே சிங்கள இனத்தின் குதந்திரம் கிக்கிக் கொண்டிருக்கிறது.

மதங்க ருளாமணி, யாழ்

நூல் இவை இரண்டும் விபு

லாந்த அடிகளார் தமிழ் மக்கள் பெருமை அடையத் தந்த கரூப்பு வகை வைத்து வோமாகாக

ஏன் விற்கும் வாய்க்கை வை

வெள்ளி 26 முதல்!

செல்லமறால்
(கொட்டாஞ்சேலை)

ஏ. நாகேஸ்வரராவ்,
எம். ஆர். ராதா, ஏ. கருணாநிதி,
எஸ். பாலச்சந்தர், எட்சுமிறாஜம்,
சௌகார் ஜானகி, பேமி காஞ்சனு
நடிக்கும்



மோகேஷ் வர் தித்ராவிள்

பங்கமார்

பாடல்கள்:
கண்ணதாசன், மருதகாசி,
தஞ்சாவூர் ராமையாதாஸ்
பின்னணி:
டி. எம். சௌந்தரராஜன், ஏ. எம். ராஜா,
சுசோ, ஜமுனாவி, ஜிக்கி.

4-வது வாரம்!

கெயிட்டி
(கொட்டாஞ்சேலை)

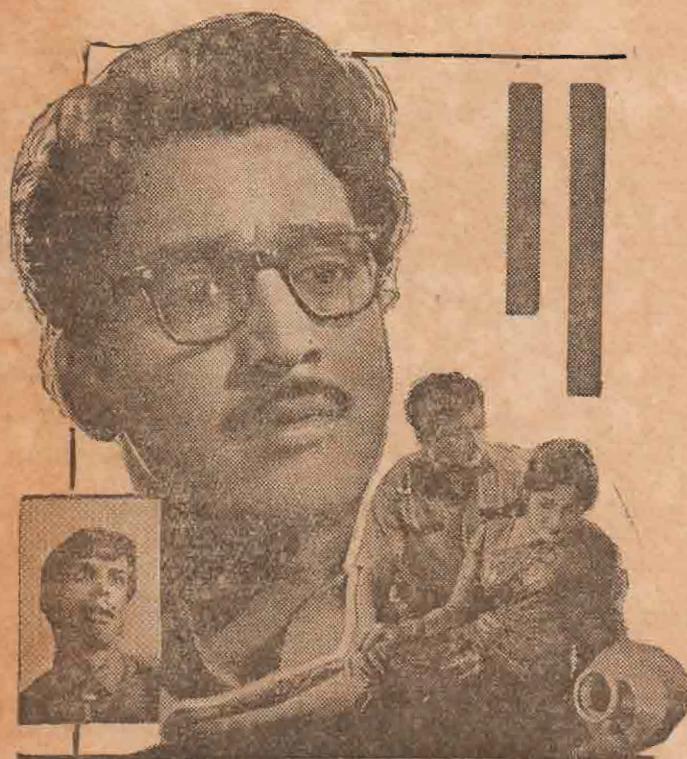
ராஜநோசன்,
முத்துக்கீருஷன்,
விஜயலட்சுமி, மஹேஷ
நடிக்கும்

பொன்னித் திருநாள்

இப்பொழுது காண்பிக்கப்படுகிறது!
செல்லமறால்

எம். ஐ. ராமச்சந்திரன், பத்மினி,
பானுமதி, (காலஞ் செந்ற) என். எஸ்.
கிருஷ்ணன், மதுரம்
நடித்த

மதுரை வீரன்



வது வெற்றி வாரம்! சென்ட்ரல் ராணி ஜோதி

(மருதானை)

(யாழ்ப்பானம்)

(திருகோணமலை)

மற்றும் 4 திரைகளில்!

விசாலட்சி பிலிம்ஸிஸ்

சூதம் மதாங்கி

(ஆயிரம் வாசல் இதயம்)

திரைக் கதை—வசனம்—தெருக்கூடு

—யீது—

ஜேமினிக்னோஸ் (குமைதாங்கியில் நடித்ததற்காக 1962ம் ஆண்டு தேவிகா
சிறந்த நடிகர் எனப் பாராட்டுப் பெற்றவர்)

முத்துராமன், சாரங்கபாளி, நாயே, விஜயலக்ஷ்மி

முதலியோர் நடித்தது

பாடல்கள் : கண்ணதாசன்

இசை : விஸ்வநாதன்-ராமசூரத்தி

நடனம்:

குமாரி கமலா

3வது வெற்றி வாரம்!

கிங்கலி பொலூ விஜயா
(கொழும்பு) (வெள்ளவத்தை) (மட்களப்பு)

மற்றும் 5 திரைகளில்!

சி. எல். ஆண்தன்

சி. எஸ். புஷ்பலதா

எம். ஆர். ராதா

ராஜ் ஸு

டி. ஆர். நடராஜன்

ஆர். பக்கிரிசாமி

எஸ். கலாவதி

வி. கே. ராமசாமி

முத்துலட்சுமி

மற்றும் பலர்

நடிக்கும்



செங்கமல தீவு

சி. வி. மால்
ந்தாபாத்நாரிஸ்
திரைகளில்

நாடும், ஏடும், நற்றுமிழர் வீடும்

போற்றிப் புகழும் குடும்பச்

சித்திரம்!

தென்னகத் திரைகளில்

100

நாட்களுக்கு மேல் ஓடிய,

இந்திய ஜனதீபதிமின்

பரிசு பெற்றதமிழ்ப் படம்.

பி. பானுமதி — எஸ். வி. ரங்கராவ் — டி. எஸ். முத்தையா—சௌகார் ஜானகி
சந்திரபாபு—பி. டி. சம்பந்தம்—குமாரி சரகவுதி—ஆர். பாலசுப்பிரமணியம்
மற்றும் பலர் நடித்த

ஏ. வி. எம்.
புரோட்டங்கள்



அன்னை கீழஞ்சான்-பஞ்ச
டெரக்டங்கள்: